

ГРАММАТИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА ВЫРАЖЕНИЯ СУБЪЕКТИВНОЙ МОДАЛЬНОСТИ В ЯЗЫКЕ ИСПАНСКОЙ ПРЕССЫ

А. А. Мамченко (МГУП)
Науч. рук. *Е. В. Хомченко*,
ст. преподаватель

Категория модальности – одна из сложнейших категорий с точки зрения ее языковой природы, функций, круга входящих в нее значений и характера взаимодействия с другими языковыми категориями. Данная категория тесно связана с проблемой соотношения категорий мышления и языка. В.В. Виноградов отмечал, что модальность, являясь семантической категорией, «присущей всем языкам и свойственной одновременно и языку и мышлению», принадлежит к числу универсальных категорий, «в разных формах обнаруживающихся в языках разных систем» [1]. Субъективная модальность наряду с другими языковыми категориями характеризует менталитет определенной нации, что отражает ее языковую и когнитивную картину мира. С данной точки зрения СМИ и, в частности, периодические издания в значительной мере предоставляют возможность исследовать эту категорию. Они первыми свидетельствуют о наметившихся языковых тенденциях, предлагают современный языковой материал.

Материалом для анализа языковых средств выражения субъективной модальности послужили периодического издания *La Razon* и *El País* (www.elpais.com). В исследуемом материале выявлены следующие грамматические средства выражения субъективной модальности:

- непереходные глаголы в 3 лице (например, *preocupa que, indigna que, parece mentira que*);
- глаголы модального значения (например, *deber, parecer* в личном употреблении);
- глаголы волеизъявления или глаголы, передающие данное значение контекстуально (например, *pedir, sentir, sorprender*);
- глаголы и конструкции в отрицательной форме, которые выражают значение неуверенности (но *creer, no estar seguro que*);
- союзы *aunque, quizá, a pesar de que, si bien, así*.

Все перечисленные языковые средства служат целям автора статьи, который не только передает сущность описываемого объекта или явления, но и выражает свое личное отношение к предмету.

Литература

1. Виноградов, В. С. О категории модальности и модальных слов в русском языке / В. С. Виноградов // Исследования по русской грамматике : избранные труды. – Москва, 1975. – С. 53-87.